



**Universitatea  
Transilvania  
din Brașov**

**CABINET RECTOR**

Bulevardul Eroilor 29  
500036 – Brașov  
Tel./fax: +40 268.410.525 | +40 268.412.088  
info@unitbv.ro | www.unitbv.ro

Nr. 14.295/07.11.2014

**ADEVERINȚĂ**

Prin prezenta vă informăm că domnul conf. dr. IFTENI Petru Iulian a fost responsabil din partea Universității Transilvania din Brașov în cadrul proiectului " Impactul activităților recreative din siturile Natura 2000 de pe teritoriul județului Brașov asupra persoanelor cu grad ridicat de stres de pe piața muncii din județul Brașov".

**Detalii proiect:**

Valoare buget Universitatea Transilvania din Brașov: 45.000 lei.

Perioadă de derulare: 30.12.2014-30.07.2015

Finanțator: Fundația Carpați Brașov

Nr. contract finanțare: 16905/30.12.2014, grant obținut prin licitație

Categoria de Proiect: contract cu terți



cu stimă,

Prof. dr. ing. Ioan Vasile ABRUDAN

PROF. DR. ING. RECTOR

Întocmit:

ing. Cornelia MĂNESCU

Biroul de Management al Proiectelor



FUNDAȚIA CARPAȚI

Nr. 138 din 30/12/2014

UNIVERSITATEA TRANSILVANIA  
din BRAȘOV

Nr. 16905/30.12.2014

## Contract de Prestări Servicii de Cercetare Științifică

***„Impactul activităților recreative din siturile Natura 2000 de pe teritoriul județului Brașov asupra persoanelor cu grad ridicat de stres de pe piața muncii din județul Brașov.***

### 1. Părțile contractante

1.1. În temeiul Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 34/2006 privind atribuirea contractelor de achiziție publică, a contractelor de concesiune de lucrări publice și a contractelor de concesiune de servicii, aprobată prin Legea nr. 337/2006, cu modificările și completările ulterioare, s-a încheiat prezentul contract de servicii, între:

**Fundația Carpați** cu sediul în Brașov, str. Pavilioanele CFR nr.100, bl. 26, sc.F, ap.9, Brașov, tel: 0268539079, fax: 0268413772, CUI: RO 10455379, cont BCR Brasov RO27RNCB0053048612960001, reprezentată prin Vasile Boronia – președinte, **în calitate de beneficiar**, pe de o parte  
și

**Universitatea Transilvania Brașov – Facultatea de Medicină**, Cod fiscal TVA: 14151658,, cu sediul în Brașov, B-dul Eroilor nr. 29, codul poștal 500036, cont de virament nr. RO18TREZ131502201X015889, deschis la Trezoreria Municipiului Brașov, reprezentată prin prof. dr. ing. Ioan Vasile ABRUDAN rector și ec. Elena Iuliana BANCIU contabil șef, **în calitate de prestator**, pe de altă parte.

### 2. Definiții

2.1. În prezentul contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

- a. contract prezentul contract și toate anexele sale;
- b. beneficiar și prestator părțile contractante, așa cum sunt acestea numite în prezentul contract;
- c. prețul contractului prețul plătit prestatorului de către beneficiar, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate prin contract;
- d. servicii / serviciile aferente prezentului contract de analiza a conflictelor din siturile Natura 2000 aflate în custodia Fundației Carpați de pe teritoriul județului Brașov, generatoare de infracțiuni;
- e. destinație finală locul unde prestatorul are obligația de a furniza produsele;
- f. forța majoră un eveniment mai presus de controlul părților, care nu se datorează greselii sau vinei acestora, care nu putea fi prevăzut la momentul încheierii contractului și care face imposibilă executarea și, respectiv, îndeplinirea contractului; sunt considerate asemenea evenimente: războaie, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții apărute ca urmare a unei carantine, embargou, enumerarea nefiind exhaustivă, ci enunțiativă. Nu este considerat forța majoră un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia dintre părți;
- g. zi zi calendaristică; an 365 de zile.

### 3. Interpretare

3.1. În prezentul contract, cu excepția unei prevederi contrare, cuvintele la forma singular vor include forma de plural și viceversa, acolo unde acest lucru este permis de context.

3.2. Termenul "zi" ori "zile" sau orice referire la zile reprezintă zile calendaristice dacă nu se specifică în mod diferit.

## Clauze obligatorii

### **4. Obiectul contractului**

4.1. Prestatorul se obligă să presteze **Servicii de cercetare științifică, „Impactul activităților recreative din siturile Natura 2000 de pe teritoriul județului Brașov asupra persoanelor cu grad ridicat de stres de pe piața muncii din județul Brașov.**, în perioada/perioadele convenite și în conformitate cu obligațiile asumate prin prezentul contract.

4.2. Achizitorul se obligă să plătească prestatorului prețul convenit pentru îndeplinirea contractului de **„Impactul activităților recreative din siturile Natura 2000 de pe teritoriul județului Brașov asupra persoanelor cu grad ridicat de stres de pe piața muncii din județul Brașov.**

### **5. Prețul contractului**

5.1. Prețul contractului, respectiv prețul serviciilor prestate este de **45.000 lei** din care TVA **8709,67 lei**.

5.2. Prețul contractului nu se ajustează.

### **6. Durata contractului**

6.1. Durata contractului este de 7 luni de la data de **30.12.2014** până la data de **30.07.2015**, în această perioadă prestatorul obligându-se să îndeplinească toate prevederile contractuale.

### **7. Executarea contractului**

7.1. Executarea contractului începe în termen de maximum 10 zile de la data semnării acestuia.

### **8. Documentele contractului**

8.1. Documentele contractului sunt:

- a) *graficul de plăți; (anexa nr.I)*
- b) *graficul de livrare; (anexa nr.II)*
- c) *devizul(anexa nr.III)*
- d) *lista personalului(anexa nr.IV)*
- e) *caietul de sarcini; (anexa nr.V)*
- f) *propunerea tehnică. (anexa nr.VI)*

### **9. Obligațiile principale ale prestatorului**

9.1. Prestatorul se obligă să furnizeze rezultatele studiilor la standardele și/sau performanțele prezentate în propunerea tehnică.

9.2. Prestatorul se obligă să furnizeze rezultatele studiilor în graficul de livrare prezentat în propunerea tehnică, anexă la contract.

9.3. Prestatorul se obligă să despăgubească beneficiarul împotriva oricărui:

- i) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate; și
- ii) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natura, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea caietului de sarcini întocmit de către beneficiar.

### **10. Obligațiile principale ale beneficiarului**

10.1 Beneficiarul are obligația de a efectua plata în maximum 30 de zile după recepția raportului de activitate, conform Anexei I – Graficul de plăți.

10.2 Dacă beneficiarul nu onorează facturile în termen de 14 zile de la expirarea perioadei convenite, atunci prestatorul are dreptul de a sista îndeplinirea obligațiilor contractuale care îi revin și de a beneficia de reactualizarea sumei de plată la nivelul corespunzător zilei de efectuare a plății. Imediat după ce beneficiarul își onorează obligațiile, prestatorul va relua, în cel mai scurt timp posibil, executarea obligațiilor care îi incumbă.

### **11. Sancțiuni pentru neîndeplinirea culpabilă a obligațiilor**

**11.1.** În cazul în care, din vina sa exclusivă, prestatorul nu reușește să-și îndeplinească obligațiile asumate, atunci beneficiarul are dreptul de a deduce din prețul contractului, ca penalități, o sumă echivalentă cu o cota procentuală din prețul contractului. Cota procentuală pentru fiecare zi de întârziere, până la îndeplinirea efectivă a obligațiilor este de 0,1% din valoarea contractului.

**11.2.** Nerespectarea obligațiilor asumate prin prezentul contract de către una dintre părți, în mod culpabil și repetat, dă dreptul părții lezate de a considera contractul de drept reziliat și de a pretinde plata de daune-interese.

**11.3.** În cazul deschiderii procedurii insolvenței împotriva prestatorului, beneficiarul își rezervă dreptul de a renunța la contract, printr-o notificare scrisă adresată prestatorului, fără nici o compensație, cu condiția ca această anulare să nu prejudicieze sau să afecteze dreptul la acțiune sau despăgubire pentru prestator.

**11.4.** Beneficiarul nu va achita serviciile care nu au fost realizate de Prestator conform contractului. În cazul în care ulterior achitării serviciilor se constată, de către organismele competente, că acestea nu au fost realizate corespunzător, Prestatorul are obligația de a restitui contravaloarea acestora.

### ***Clauze specifice***

#### **12. Recepție**

**12.1.** Beneficiarul sau reprezentantul său are dreptul de a verifica conformitatea studiilor executate cu specificațiile din anexa/anexele la contract.

**12.2.** Livrabilele vor face subiectul avizării și recepției din partea beneficiarului.

**12.3.** Recepția va fi făcută de către comisia de recepție a autorității contractante, în termen de 5 zile lucrătoare de la data înregistrării acestora la sediul beneficiarului, ocazie cu care se va încheia un proces-verbal de recepție.

**12.4.** Beneficiarul are obligația de a notifica, în scris, prestatorului identitatea reprezentanților săi împuterniciți pentru efectuarea recepției.

**12.5.** Dacă în cadrul recepției se constată că există unele deficiențe, sau nu sunt respectate alte specificații tehnice din Caietul de Sarcini, atunci Prestatorul va fi obligat să remedieze neconformitățile în decurs de 10 zile de la constatarea lor. Neconformitățile vor fi consemnate într-o Notă de constatare.

#### **13. Livrabile**

Rapoartele vor fi predate Beneficiarului conform graficului anexat contractului.

#### **14. Drepturile de autor și drepturile conexe**

**14.1.** Drepturile patrimoniale aferente rezultatelor sau drepturilor legate de acestea, drepturile de autor și/sau orice alte drepturi de proprietate intelectuală și/sau industrială, obținute în executarea sau ca urmare a executării acestui Contract aparțin **Fundației Carpați**

**14.2.** Beneficiarul va putea utiliza gratuit rezultatele sau drepturile menționate mai sus, numai în scopuri necomerciale și doar cu acordul scris prealabil al Fundației Carpați

**14.1.** Plata va fi făcută în lei, în maximum 35 de zile după recepția și aprobarea de către Beneficiar a fiecărui raport de activitate. Se acorda un avans, cu o valoare de maximum 90 %, la solicitarea prestatorului.

**14.2.** Prețurile ofertate sunt exprimate în lei, cu TVA aferent.

**14.3.** Prețurile ofertate sunt ferme și nu pot fi schimbate ulterior încheierii contractului.

#### **15. Amendamente**

**15.1.** Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, de a conveni modificarea clauzelor contractului, prin act adițional.

#### **16. Alte clauze**

**16.1.** (1) Prestatorul este pe deplin răspunzător față de beneficiar de modul în care îndeplinește contractul.

(2) Subcontractantul este pe deplin răspunzător față de prestator de modul în care își îndeplinește partea sa din contract.

(3) Prestatorul are dreptul de a pretinde daune-interese subcontractanților dacă aceștia nu își

îndeplinesc partea lor din contract.

(4) Orice subcontractant raspunde solidar cu prestatorul pentru modul de executare a obligațiilor contractuale asumate, în limita lucrărilor ce fac obiectul acordului de subcontractare. Beneficiarul are drept de acțiune directă împotriva oricărui subcontractor ai prestatorului.

**16.2.** Prestatorul poate schimba oricare subcontractant în cazul în care acesta nu și-a îndeplinit partea sa din contract și numai cu acordul prealabil al beneficiarului. Schimbarea subcontractantului nu va schimba prețul contractului și va fi notificată beneficiarului.

## **17. Întârzieri în îndeplinirea contractului**

**17.1.** Prestatorul are obligația de a îndeplini contractul de servicii în perioada/perioadele înscrise în graficul de livrare.

**17.2.** Dacă pe parcursul îndeplinirii contractului prestatorul nu respectă graficul de livrare sau de prestare a serviciilor, acesta are obligația de a notifica, în timp util, beneficiarului; modificarea datei/perioadelor de furnizare asumate în graficul de livrare se face cu acordul părților, prin act adițional.

**17.3.** În afara cazului în care beneficiarul este de acord cu o prelungire a termenului de execuție, orice întârziere în îndeplinirea contractului dă dreptul beneficiarului de a solicita penalități prestatorului.

## **18. Cesiunea**

**18.1.** Cesiunea nu va exonera prestatorul de nicio responsabilitate privind garanția sau orice alte obligații asumate prin contract.

## **19. Forța majoră**

**19.1.** Forța majoră este constatată de o autoritate competentă.

**19.2.** Forța majoră exonerează părțile contractante de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract, pe toată perioada în care aceasta acționează.

**19.3.** Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

**19.4.** Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și să ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.

**19.5.** Dacă forța majoră acționează sau se estimează că va acționa o perioadă mai mare de 6 luni, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilalte părți încetarea de plin drept a prezentului contract, fără ca vreuna dintre părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

## **20. Suspendarea contractului**

**20.1** Prezentul contract poate fi suspendat pe o perioadă determinată sau nedeterminată în cazul în care finanțatorul proiectului sistează/reduce, din diverse motive, plata rambursărilor depuse. Beneficiarul este exonerat în totalitate de obligațiile de plată menționate în graficul de plăți pe durata suspendării contractului.

**20.2** Beneficiarul va notifica prestatorul cu privire la suspendarea contractului în termen de 5 zile de la primirea înștiințării venite din partea finanțatorului cu privire la sistarea/reducerea plăților.

## **21. Încetarea contractului**

**21.1** Prezentul contract încetează de plin drept, fără a mai fi necesară intervenția instanței judecătorești, în baza unui pact comisoriu de ultim grad, în cazul în care prestatorul:

- a) nu își execută una dintre obligațiile enumerate la pct. 4 Obiectul principal al contractului;
- b) este declarat în stare de incapacitate de plată sau a fost declanșată procedura de insolvență împotriva sa;
- c) cesează drepturile și obligațiile sale prevăzute de prezentul contract fără acordul beneficiarului;
- d) a primit o notificare din partea beneficiarului prin care i s-a adus la cunoștință că nu și-a executat ori își execută în mod necorespunzător oricare dintre obligațiile ce-i revin.

**21.2** Încetarea de plin drept a contractului va intra în vigoare în termen de 5 zile de la data

recepționării de către prestator a unei notificări prin care i se aduce la cunoștință situația de culpă care atrage încetarea contractului.

**21.3** Rezilierea prezentului contract nu va avea nici un efect asupra obligațiilor deja scadente între părțile contractante.

**21.4** Prevederile prezentului articol nu înlătură răspunderea părții care în mod culpabil a cauzat încetarea contractului.

**21.5** Beneficiarul își rezervă dreptul de a denunța unilateral contractul de furnizare, în cel mult 30 de zile de la apariția unor circumstanțe care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului și care conduc la modificarea clauzelor contractului în așa măsură încât îndeplinirea contractului respectiv ar fi contrară interesului public.

## **22. Soluționarea litigiilor**

**22.1** Beneficiarul și prestatorul vor depune toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ei în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea contractului.

**22.2** Dacă, după 15 de zile de la începerea acestor tratative, beneficiarul și prestatorul nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală, fiecare poate solicita ca disputa să se soluționeze de către instanțele judecătorești din România.

## **23. Limba care guvernează contractul**

**23.1** Limba care guvernează contractul este limba română.

## **24. Comunicări**

**24.1** (1) Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie să fie transmisă în scris, la coordonatele din preambul.

(2) Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii, cât și în momentul primirii.

**24.2** Comunicările dintre părți se pot face și prin telefon, telegramă, telex, fax sau e-mail, cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

## **25. Legea aplicabilă contractului**

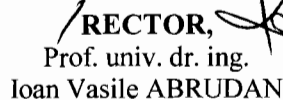
**25.1** Contractul va fi interpretat conform legilor din România.

Părțile au înțeles să încheie astăzi 30.12.2014, prezentul contract în 2 (două) exemplare, câte unul pentru fiecare parte.

**BENEFICIAR,  
Fundația Carpați**

  
PREȘEDINTE  
Vasile BORONIA

**PRESTATOR,  
Universitatea Transilvania din Brașov –  
Facultatea de Silvicultură și  
Exploatarea Forestiere**

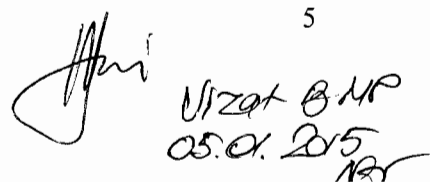
  
/RECTOR,  
Prof. univ. dr. ing.  
Ioan Vasile ABRUDAN



**CONTABIL SEF,  
Ec. Elena Iuliana BANCIU**

  
CONSILIER JURIDIC  
Jr. Laura MANEA

**RESPONSABIL CONTRACT,  
Lector. dr. Petru IFTENI**

  
5  
Nizor B.N.P.  
05.01.2015  
185

**Anexa nr. I**  
la Contractul nr.138 din 30/12/2014

**„Impactul activităților recreative din siturile Natura 2000 de pe teritoriul județului Brașov asupra persoanelor cu grad ridicat de stres de pe piața muncii din județul Brașov.**

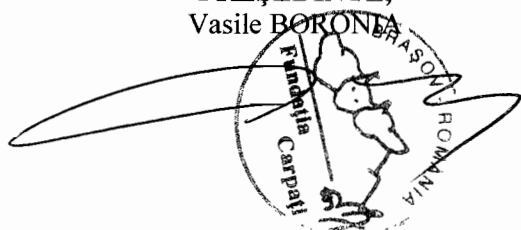
### Graficul de plăți

### Tranșele de plată

	%	2015		Total
		TRANȘA I	TRANȘA II	
		Ianuarie 2015	Iunie 2015	
<b>TOTAL</b>	<b>100</b>	<b>36.000,00</b>	<b>9000</b>	<b>45.000,00</b>

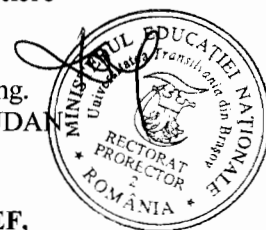
**BENEFICIAR,**  
**Fundația Carpați**

**PREȘEDINTE,**  
**Vasile BORONCA**



**PRESTATOR,**  
**Universitatea Transilvania din Brașov –**  
**Facultatea de Silvicultură și**  
**Exploatarea Forestiere**

**RECTOR,**  
Prof. univ. dr. ing.  
Ioan Vasile ABRUDAN



**CONTABIL SEF,**  
Ec. Elena Iuliana BANCUI

**CONSILIER JURIDIC,**  
Jr. Laura MANEA

**RESPONSABIL CONTRACT,**  
Lector. dr. Petru IFTENI

SMP 05.01.2015  
B21

**Anexa nr. II**  
la Contractul nr.138 din 30/12/2014

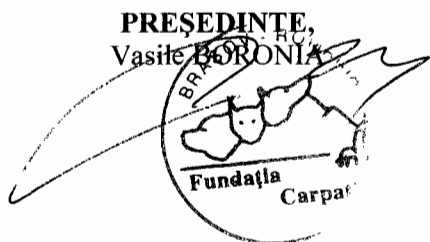
**„Impactul activităților recreative din siturile Natura 2000 de pe teritoriul județului Brașov asupra persoanelor cu grad ridicat de stres de pe piața muncii din județul Brașov.**

### Graficul de livrare

Denumire	Termen	Tematica livrabilelor	Responsabil
<b>Raport intermediar</b>	25 ianuarie 2015	Categorii de persoane pe piața muncii cu nivel ridicat de stres.	UTBV
<b>Raport final</b>	28 Iunie 2015	Impactul activităților recreative din siturile Natura 2000 de pe teritoriul județului Brașov asupra persoanelor cu grad ridicat de stres de pe piața muncii din județul Brașov.	UTBV

**BENEFICIAR,**  
**Fundația Carpați**

**PREȘEDINTE,**  
**Vasile BORONIAȘ**



**PRESTATOR,**  
**Universitatea Transilvania din Brașov –**  
**Facultatea de Silvicultură și**  
**Exploatarea Forestieră**

**RECTOR,**  
Prof. univ. dr. ing.  
Ioan Vasile ABRUDAN



**CONTABIL SEF,**  
Ec. Elena Iuliana BANCUI

**CONSILIER JURIDIC**  
Jr. Laura MANEA

**RESPONSABIL CONTRACT,**  
Lector. dr. Petru IFTENI

BMP  
05.01.2015  
Des

**Anexa nr. III**  
la Contractul nr.138din 30/12/2014

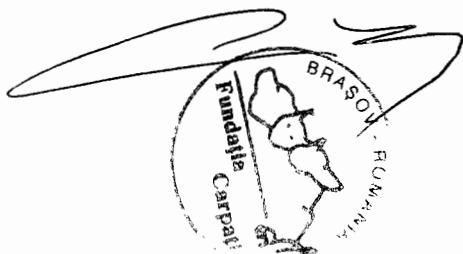
**„Impactul activităților recreative din siturile Natura 2000 de pe teritoriul județului Brașov asupra persoanelor cu grad ridicat de stres de pe piața muncii din județul Brașov.**

### DEVIZUL ANTECALCUL

Categorie cheltuiala	Valoare (RON)
<b>1. Manopera (salarii+bursa)</b>	<b>24754.51</b>
<b>2. Deplasari</b>	<b>6000</b>
<b>3. Cheltuieli indirecte</b>	<b>5535.81</b>
<b>TOTAL</b>	<b>36290.32</b>
<b>TVA</b>	<b>8709.68</b>

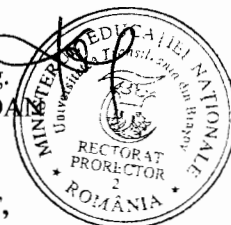
**BENEFICIAR,**  
**Fundația Carpați**

**PREȘEDINTE,**  
**Vasile BORONIA**



**PRESTATOR,**  
**Universitatea Transilvania din Brașov –**  
**Facultatea de Silvicultură și**  
**Exploatarea Forestiere**

**RECTOR,**  
Prof. univ. dr. ing.  
Ioan Vasile ABRUDA



**CONTABIL SEF,**  
Ec. Elena Iuliana BANCIU

**CONSILIER JURIDIC**  
Jr. Laura MANEA

**RESPONSABIL CONTRACT,**  
Lector. dr. Petru IFTENI

*Vizat BMR*  
*05.10.2015*  
*JBT*

**Anexa nr. IV**  
la Contractul nr.138 din 30/12/2014

**„Impactul activităților recreative din siturile Natura 2000 de pe teritoriul județului Brașov asupra persoanelor cu grad ridicat de stres de pe piața muncii din județul Brașov.**

**Lista personalului din Universitatea Transilvania din Brașov  
care participa în contract**

	<b>Funcția</b>	<b>Nume</b>	<b>Prenume</b>	<b>Poziția în proiect</b>	<b>Facultatea</b>
1	Șef lucr.dr.	IFTENI	Petru	Resp. contract	Facultatea de Medicina
4	Drd.ing.	GRIDAN	Alexandru	Colaborator	Facultatea de Silvicultură și Exploatare Forestiere

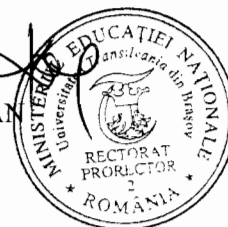
**BENEFICIAR,**  
**Fundația Carpați**

**PREȘEDINTE,**  
**Vasile BORONIA**



**PRESTATOR,**  
**Universitatea Transilvania din Brașov –**  
**Facultatea de Silvicultură și**  
**Exploatare Forestiere**

**RECTOR,**  
Prof. univ. dr. ing.  
Ioan Vasile ABRUDAN



**CONTABIL SEF,**  
Ec. Elena Iuliana BANCUI

**CONSILIER JURIDIC**  
Jr. Laura MANEA

**RESPONSABIL CONTRACT,**  
Lector. dr. Petru IFTENI

